

- Tabac, répression de l'usage, Loi**
Référence, **24:75**
- Tarte, Yvon, conseiller général, Elections Canada**
Projet de loi C-47, **2:9-10**
- Teed, honorable Nancy E., sénateur (Saint John)**
Projet de loi C-43, avortement
Définition, «pro-vie», **23:91**
Femmes
Décision, consultation avec son médecin, conseils, options, **22:19-20**
Grossesses non désirées, avortements clandestins, **23:19-20**
Jeunes femmes, adolescentes, **23:19-20,91**
Provinces et territoires
Île-du-Prince-Édouard, cliniques, **25:31**
Nouveau-Brunswick, accès, **22:19-20**
Protection des renseignements personnels, Loi, art. 53, examen de la nomination du Commissaire à la protection de la vie privée, **33:18**
- Terre-Neuve**
Fusion des cours nommées par le gouvernement fédéral, **10:7-9**
- Territoires du Nord-Ouest**
Ordonnances, traduction
Financement, entente avec le gouvernement fédéral, **21:12-7**
Coûts, **21:13,16**
Français, **21:12-6**
Langues autochtones, **21:12-6**
Noms, nombre, **21:16**
Période de temps nécessaire
Deuxième extension, **21:11-4**
Extension, **21:11**
Yukon, territoire, comparaison, **21:16-7**
- Services**
Disponibilité
Français, **21:12-3,15,17**
Langues autochtones, **21:12-5,17**
Financement, entente avec le gouvernement fédéral, **21:12-7**
Coûts, **21:13,16**
- Territoires du Nord-Ouest, Loi, Loi modifiant**
Voir
Projet de loi C-92
- Textes réglementaires, Loi**
Amendements, **21:8-11; 29:47-8,55,57,77-81,94-5**
Référence, **30:24**
- Thériault, honorable L. Norbert, sénateur (Baie-du-Vin)**
Notes biographiques, **27:28,69-70**
Projet de loi C-43, **27:28-30,69-71**
- Thomas, Hilda, présidente, Everywoman's Health Centre Society**
Projet de loi C-43
Discussion, **22:45-50**
Exposé, **22:41-5**
- Thomas, Paul, professeur, University of Manitoba**
Notes biographiques, **30:5,18**
Protection des renseignements personnels, Loi, art. 53, examen de la nomination du Commissaire à la protection de la vie privée
Discussion, **30:7-21**
Exposé, **30:5-7**
Mémoire, **30:5-6**
Recommandations, **30:6-7,10-4; 31:5,7**